

Objektyp: **Advertising**

Zeitschrift: **SBB Revue = Revue CFF = Swiss federal railways**

Band (Jahr): **5 (1931)**

Heft 2

PDF erstellt am: **29.04.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Telegraph und Telefon arbeiten für Sie während Sie reisen

Das Zugpersonal der Schweizerischen Bundesbahnen nimmt in allen Zügen Nachrichten zur telegraphischen oder telephonischen Beförderung entgegen.

Schreiben Sie die Mitteilung auf, die Sie zu machen wünschen, fügen Sie die genaue Adresse oder Name und Telefonnummer des Empfängers bei und übergeben Sie den Zettel dem Zugpersonal. Dieses wird beim nächsten Zugshalt ihre Nachricht befördern lassen.

Sie bezahlen für Telegramme die ordentlichen Taxen von 5 Cts. für das Wort und eine Grundtaxe von 60 Cts., für telephonisch auszurichtende Mitteilungen Fr. 1.50 bis 15 Wörter.



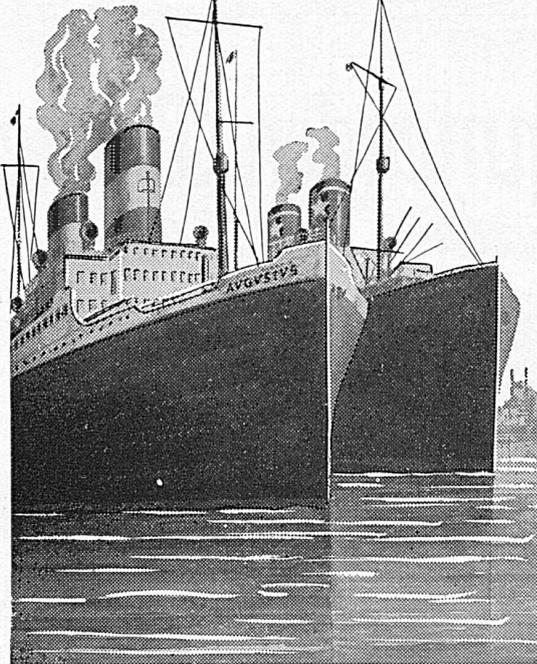
Le télégraphe et le téléphone en cours de route

Le personnel des trains des C F F accepte en cours de route les messages destinés à être transmis par télégraphe ou par téléphone.

Ecrivez sur une feuille de papier le message que vous désirez communiquer, munissez-le de l'adresse exacte de votre correspondant ou de son nom suivi du numéro de téléphone et remettez-le au personnel du train qui le consignera au prochain arrêt.

Pour un télégramme, vous acquitterez la taxe ordinaire de 5 cts. par mot plus la taxe fixe de 60 cts.; pour une communication téléphonique, une taxe de fr. 1.50 jusqu'à concurrence de 15 mots.

N.G.I. "SITMAR"
 Navigazione Generale Italiana Società Italiana di Servizi Marittimi



Bevorzugen Sie die
 schöne südliche Route und die komfortablen Dampfer der
N. G. I. NAVIGAZIONE GENERALE ITALIANA

bei Reisen nach

Nord-, Süd-, Zentral-AMERIKA

Australien „Augustus“ — „Roma“ — „Duilio“ — „Giulio
 Cesare“ — „Colombo“ — „Virgilio“ — „Orazio“

Mit der **SITMAR-Linie** reisen Sie sehr gut nach

Ägypten (Express-Dienst) Eilluxusdampfer „Ausonia“ und
 „Esperia“ und mit den Postdampferlinien nach

Ägypten - Syrien - Levante - Konstantinopel

Vergnügungsreisen im Mittelmeer

Auskünfte, Prospekte und Platzreservierungen durch die
GENERALAGENTUR FÜR DIE SCHWEIZ:

„SUISSE-ITALIE“

Reise- und Transportgesellschaft

Sitz **ZÜRICH**

Bahnhofstrasse 80

Vertreter in: BASEL — LAUSANNE — LUGANO —
 LOCARNO — GENÈVE — LUZERN — ST. GALLEN